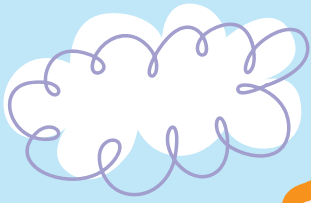


World Vision

VIET NAM



PHÒNG NGỪA LAO ĐỘNG TRẺ EM
VÌ MỘT TƯƠNG LAI TƯƠI SÁNG



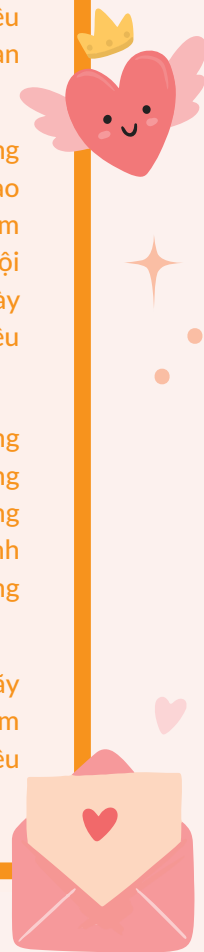
XIN CHÀO CÁC BẠN!

Mình là em bé Hạnh Phúc. Thật vui khi thấy bạn đang cầm cuốn sách này trên tay. Mình luôn tin và hy vọng tất cả trẻ em khi được sinh ra trên đời, bất kể dân tộc, giới tính, tôn giáo, ngôn ngữ, khả năng hay bất kỳ tình trạng nào khác, đều xứng đáng được học tập, được vui chơi và được sống trong môi trường an toàn và ngập tràn tình yêu thương.

Thế nhưng, các bạn có biết tại Việt Nam, có đến hơn một triệu bạn nhỏ đang tham gia lao động trái quy định của pháp luật, theo báo cáo của Tổ chức Lao động quốc tế. Càng đáng buồn hơn khi biết rằng tình trạng lao động trẻ em khiến các bạn có nguy cơ bị tổn hại về sức khỏe và tinh thần, bị tước đi cơ hội học tập, cản trở những cơ hội việc làm tốt và ổn định trong tương lai. Điều này khiến mình tự hỏi, nếu các bạn được đi học và vui chơi giống như mình thì liệu cuộc sống của các bạn có hạnh phúc hơn không?

Chính vì thế, cuốn sách “Phòng ngừa lao động trẻ em vì một tương lai tươi sáng” sẽ cung cấp thông tin ngắn gọn, đơn giản để chúng mình cùng nhau tìm hiểu kiến thức và lan tỏa thông điệp phòng ngừa lao động trẻ em. Mình hy vọng các bạn cũng sẽ trở thành một em bé Hạnh Phúc giống như mình để chúng ta có thể sống trọn vẹn và ý nghĩa trong tình yêu thương.

Hy vọng rằng những trang sách này chỉ là điểm khởi đầu. Bạn hãy cùng mình viết nên một tương lai hạnh phúc hơn, nơi mà trẻ em có quyền được yêu thương và hy vọng. Hãy cùng nhau làm điều đó nhé!



TRƯỚC TIÊN, CHÚNG MÌNH CÙNG TÌM HIỂU, TRẺ EM LÀ AI?



Theo pháp luật quốc tế: Trẻ em là những người dưới 18 tuổi (Điều 1, Công ước Liên hợp quốc về Quyền Trẻ em do Đại hội đồng Liên hiệp quốc thông qua ngày 20/11/1989)



Theo pháp luật Việt Nam: Trẻ em là người dưới 16 tuổi (Điều 1, Luật Trẻ em năm 2016, đã có hiệu lực từ ngày 1/6/2017, gọi tắt là Luật Trẻ em)

Bên cạnh khái niệm trẻ em, pháp luật Việt Nam còn có khái niệm “người chưa thành niên”. Điều 18 Bộ luật Dân sự 2015 quy định: “Người chưa đủ 18 tuổi là người chưa thành niên”.

Gắn với khái niệm “người chưa thành niên” là khái niệm “người lao động chưa thành niên”. Điều 161 Bộ luật Lao động 2012 quy định: “Người lao động chưa thành niên là người lao động dưới 18 tuổi”.



VẬY BẠN CÓ BIẾT THẾ NÀO LÀ LAO ĐỘNG TRẺ EM?

Theo pháp luật Việt Nam, lao động trẻ em được hiểu là trẻ em và người chưa thành niên làm các công việc trái quy định pháp luật về lao động, cản trở hoặc tác động tiêu cực đến sự phát triển thể chất, trí tuệ, nhân cách và sự phát triển toàn diện của các em.¹



Bốn nhóm tiêu chí giúp chúng ta nhận diện một trường hợp lao động trẻ em:



¹ Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội, Tài liệu tập huấn về phòng ngừa và giảm thiểu lao động trẻ em (dành cho giảng viên), 2018

VÌ SAO CHÚNG TA PHẢI PHÒNG NGỪA LAO ĐỘNG TRẺ EM NHỈ?

Bạn biết không, lao động trẻ em gây ra nhiều hậu quả lâu dài cho chúng ta và bạn bè xung quanh.



THỂ CHẤT: tai nạn, chậm phát triển, bị tàn tật vĩnh viễn hoặc bị đe dọa tính mạng do tai nạn lao động

TÂM LÝ: khó hòa nhập, tổn thương tâm lý, tinh thần, trầm cảm hoặc thái độ bạo lực và đe dọa suốt quãng đời còn lại

NHẬN THỨC: suy giảm năng lực nhận thức, giao tiếp xã hội, dễ bị lôi kéo vào các tệ nạn xã hội, tội phạm

BỊ CẢN TRỞ CƠ HỘI TIẾP CẬN VỚI GIÁO DỤC (phải bỏ học sớm hoặc học kém do phải dành thời gian để lao động)

CHỊU NHIỀU NGUY CƠ TỔN HẠI: dễ trở thành nạn nhân của mua bán người, xâm hại và bóc lột tình dục, dễ trở thành nạn nhân của các bệnh lây truyền qua đường tình dục và các bệnh xã hội



**LAO ĐỘNG TRẺ EM:
LỢI TRƯỚC MẮT, HẠI LÂU DÀI**

TRẺ EM VÀ NGƯỜI CHƯA THÀNH NIÊN ĐƯỢC THAM GIA LAO ĐỘNG NHƯNG PHẢI ĐÚNG THEO QUY ĐỊNH CỦA PHÁP LUẬT

Vậy chúng ta được làm những công việc gì nhỉ? Cùng tìm hiểu nhé!

NHỮNG CÔNG VIỆC NGƯỜI DƯỚI 13 TUỔI ĐƯỢC LÀM



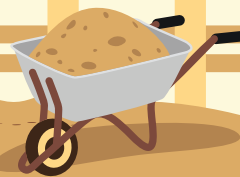
Giúp bố mẹ làm công việc nhẹ nhàng trong nhà sau giờ học như: nấu cơm, rửa bát, quét nhà, cho gà ăn, v.v...;



Làm diễn viên: múa; hát; xiếc; điện ảnh; sân khấu kịch, tuồng, chèo, cải lương, múa rối (trừ múa rối dưới nước);



Làm vận động viên năng khiếu: thể dục dụng cụ, bơi lội, điền kinh (trừ tạ xích), bóng bàn, cầu lông, bóng rổ, bóng ném, bi-a, bóng đá, các môn võ, đá cầu, cầu mây, cờ vua.



NHỮNG CÔNG VIỆC NGƯỜI TỪ ĐỦ 13 TUỔI ĐẾN DƯỚI 15 TUỔI ĐƯỢC LÀM

(Điều 8, Thông tư số 09/2020/TT-BLĐTBXH)



- Biểu diễn nghệ thuật.

- Vận động viên thể thao.

- Lập trình phần mềm.

- Các nghề truyền thống: chằm men gốm; cưa vỏ trai; làm giấy dó; làm nón lá; chằm nón; dệt chiếu; làm trống; dệt thổ cẩm; thêu thổ cẩm; làm bún gạo; làm miến; làm giá đỗ; làm bánh đa; dệt tơ tằm; se sợi hoa sen; vẽ tranh sơn mài, se nhang, làm vàng mã (trừ các công đoạn có sử dụng hóa chất độc hại như sơn ta, hóa chất tẩy rửa, hóa chất dùng để ướp màu, hóa chất tạo mùi, tạo tàn nhang cong...).

- Các nghề thủ công mỹ nghệ: thêu ren; mộc mỹ nghệ; làm lược sừng; làm tranh dân gian (tranh Đông Hồ, tranh Hàng Trống...); nặn tò he; làm tranh khắc gỗ, biểu tranh lụa; nhặt vỏ sò, điệp để gắn trên tranh mỹ nghệ; mài đánh bóng tranh mỹ nghệ; xâu chuỗi tràng hạt kết cườm, đánh bóng trang sức mỹ nghệ; làm rối búp bê; làm thiệp mừng các sản phẩm từ giấy nghệ thuật trang trí trên thiệp mừng; làm khung tranh mô hình giấy, hộp giấy, túi giấy.

- Đan lát, làm các đồ gia dụng, đồ thủ công mỹ nghệ từ nguyên liệu tự nhiên như: mây, tre, nứa, dừa, chuối, bèo lục bình, đay, cói, quế, guột, đót, lá nón.

- Gói nem, gói kẹo, gói bánh (trừ việc vận hành hoặc sử dụng các máy, thiết bị, dụng cụ đóng gói).

- Nuôi tằm.

- Làm cỏ vườn rau sạch; thu hoạch rau, củ, quả sạch theo mùa.

- Chăn thả gia súc tại nông trại.

- Phụ gỡ lưới cá, đan lưới cá, phơi khô thủy sản.

- Cắt chỉ, đơm nút, thùa khuyết, đóng gói vào hộp các sản phẩm dệt thủ công.

NHỮNG CÔNG VIỆC NGƯỜI TỪ ĐỦ 15 TUỔI ĐẾN DƯỚI 18 TUỔI ĐƯỢC LÀM

01

Các công việc hợp pháp phù hợp với các quy định của pháp luật Việt Nam và Công ước số 138 về tuổi tối thiểu.



Có thể được làm thêm giờ, làm việc vào ban đêm (22h00 tối đến 6h00 sáng hôm sau) trong một số nghề, công việc theo danh mục do Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội ban hành.

02

03

Không được làm việc quá 8 giờ/ngày và 40 giờ/tuần.



HÃY NHỚ!!! BẠN SẼ LÀ LAO ĐỘNG TRẺ EM NẾU RƠI VÀO MỘT TRONG CÁC TRƯỜNG HỢP BẤT KỲ SAU ĐÂY:



1

Khi **dưới 13 tuổi** bị sử dụng làm việc trừ một số công việc biểu diễn nghệ thuật, thể dục thể thao.

2

Khi từ **đủ 13 tuổi đến dưới 15 tuổi** phải làm việc trên 4 giờ/ngày, nhiều hơn 20 giờ/1 tuần.

3

Khi từ **đủ 15 tuổi đến dưới 18 tuổi** phải làm việc trên 8 giờ/ngày, nhiều hơn 40 giờ/tuần.

4

Khi **chưa đủ 18 tuổi** nhưng phải làm những công việc pháp luật cấm tham gia (Khoản 1, Điều 147, Bộ luật Lao động 2019), bao gồm:

- ◆ Mang, vác, nâng các vật nặng vượt quá thể trạng của người chưa thành niên;
- ◆ Sản xuất, kinh doanh cồn, rượu, bia, thuốc lá, chất tác động đến tinh thần hoặc chất gây nghiện khác;
- ◆ Sản xuất, sử dụng hoặc vận chuyển hóa chất, khí gas, chất nổ;
- ◆ Bảo trì, bảo dưỡng thiết bị, máy móc;
- ◆ Phá dỡ các công trình xây dựng;
- ◆ Nấu, thổi, đúc, cán, dập, hàn kim loại;
- ◆ Lặn biển, đánh bắt thủy, hải sản xa bờ;
- ◆ Công việc khác gây tổn hại đến sự phát triển thể lực, trí lực, nhân cách của người chưa thành niên (được quy định tại Phụ lục III, Thông tư số 09/2020/TT-BLĐTBXH).



5

Khi chưa đủ 18 tuổi phải làm các công việc vào ban đêm (trừ biểu diễn nghệ thuật và vận động viên thể thao đối với người từ đủ 15 tuổi đến chưa đủ 18 tuổi).



6

Khi **chưa đủ 18 tuổi** phải làm những công việc nặng nhọc, độc hại, nguy hiểm hoặc ở những nơi làm việc pháp luật cấm theo Khoản 2, Điều 147, Bộ luật Lao động 2019, bao gồm:

- ♦ Dưới nước, dưới lòng đất, trong hang động, trong đường hầm;
- ♦ Công trường xây dựng;
- ♦ Cơ sở giết mổ gia súc;
- ♦ Sòng bạc, quán bar, vũ trường, phòng hát karaoke, khách sạn, nhà nghỉ, cơ sở tắm hơi, cơ sở xoa bóp; điểm kinh doanh xổ số, dịch vụ trò chơi điện tử;
- ♦ Nơi làm việc khác gây tổn hại đến sự phát triển thể lực, trí lực, nhân cách của người chưa thành niên (được quy định tại Phụ lục IV, Thông tư số 09/2020/TT-BLĐTBXH).



7

Khi **chưa đủ 18 tuổi** phải làm các công việc tồi tệ nhất* ảnh hưởng đến sức khỏe, tinh thần, đạo đức, nhân phẩm, bao gồm:



Mọi hình thức nô lệ hoặc tương tự nô lệ, như buôn bán trẻ em, gán nợ, lao động khổ sai, lao động cưỡng bức, bao gồm tuyển mộ cưỡng bức hoặc bắt buộc trẻ em để phục vụ trong các cuộc xung đột vũ trang.



Sử dụng trẻ em trong những công việc mà tính chất và hoàn cảnh làm việc có thể xâm hại đến sức khỏe, sự an toàn và đạo đức của trẻ em.



Sử dụng, dụ dỗ hoặc lôi kéo trẻ em làm mại dâm, tham gia sản xuất văn hóa phẩm khiêu dâm hoặc biểu diễn khiêu dâm.



Sử dụng, dụ dỗ hoặc lôi kéo trẻ em tham gia các hoạt động bất hợp pháp, đặc biệt là hoạt động sản xuất và buôn bán các chất ma túy như đã được xác định trong các điều ước quốc tế có liên quan.

*Điều 3, Công ước 182 của ILO năm 1999

CHÚNG MÌNH CÙNG TỔNG KẾT VÀ ÔN LẠI NHÉ!



CHỈ ĐƯỢC LÀM CÔNG VIỆC THEO
QUY ĐỊNH CỦA PHÁP LUẬT ĐỂ
ĐẢM BẢO SỰ PHÁT TRIỂN THỂ LỰC,
TRÍ LỰC, NHÂN CÁCH



TẠI ĐIỆN BIÊN, CÁC BẠN CÓ THỂ LIÊN HỆ THEO DANH SÁCH SAU ĐỂ TÌM KIẾM SỰ TRỢ GIÚP NHÉ:

| TÊN CƠ SỞ | SỐ ĐIỆN THOẠI, WEBSITE VÀ ĐỊA CHỈ THƯ ĐIỆN TỬ | ĐỊA CHỈ |
|---|---|--|
| Sở Lao động – Thương binh và Xã hội tỉnh Điện Biên Phòng Trẻ em và Bình đẳng giới Tỉnh Điện Biên | Điện thoại: Sở Lao động – Thương binh và Xã hội: 02153 825 310 Phòng Trẻ em và Bình đẳng giới: 02153 824 303 Web: http://solaodong.dienbien.gov.vn Email: sld@dienbien.gov.vn | Địa chỉ: Số 34A, Tổ dân phố 01, phường Him Lam, thành phố Điện Biên Phủ, tỉnh Điện Biên |
| Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội huyện Mường Ảng | Điện thoại: 02153 865 912 Web: muongang.dienbien.gov.vn Email: phongldtbxhma@gmail.com | Địa chỉ: Bản Hón, thị trấn Mường Ảng, huyện Mường Ảng, tỉnh Điện Biên |
| Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội huyện Tuần Giáo | Điện thoại: 02153 863 522 Web: tuangiao.gov.vn Email: laodongtuangiao2010@gmail.com | Địa chỉ: Khối Tân Giang, thị trấn Tuần Giáo, huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên |

NẾU PHẢI LAO ĐỘNG KIẾM TIỀN, EM HÃY NHỚ:



Nếu cần:



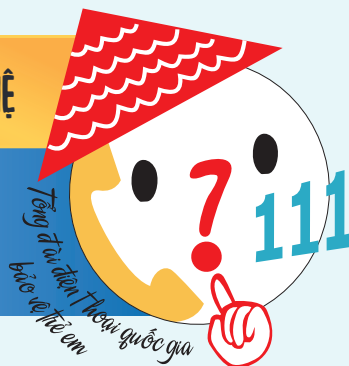
Tìm hiểu thông tin học nghề và trẻ em tham gia lao động đúng quy định pháp luật



Báo cáo khi thấy trẻ em bị bóc lột sức lao động

CÁC BẠN HÃY LIÊN HỆ

**TỔNG ĐÀI QUỐC GIA
BẢO VỆ TRẺ EM 111**





Sản phẩm thuộc Dự án “Phòng chống các hình thức lao động trẻ em trong môi trường nặng nhọc, độc hại, nguy hiểm, bao gồm bóc lột tình dục trẻ em trên môi trường mạng, và vi phạm các điều kiện lao động tối thiểu” (Dự án ACE) từ nguồn hỗ trợ của Bộ Lao động Hoa Kỳ theo Thỏa thuận Hợp tác số IL-34007-19-75-K.

Tài liệu không nhất thiết phản ánh quan điểm hay các chính sách của Bộ Lao động Hoa Kỳ. Việc đề cập thương hiệu, sản phẩm thương mại hay tổ chức nào không có nghĩa bao hàm sự chứng thực của Chính phủ Hoa Kỳ.



Tầng 9, toà nhà Mercury, 444 Hoàng Hoa Thám, Thụy Khuê, Tây Hồ, Hà Nội
Tel.: +84 24 3943 9920 | Fax: +84 24 3943 9921

